

№ 18 (XXXI) — 1980 ГОД: ДОБРОВОЛЬНАЯ РЕПАТРИАЦИЯ

Исполнительный комитет

- a) признал, что добровольная репатриация представляет наиболее приемлемое решение проблем, связанных с беженцами вообще, и особенно когда страна становится независимой;
- b) подчеркнул, что всегда следует соблюдать добровольный характер репатриации;
- c) признал желательность заключения соответствующих соглашений для создания обстановки, способствующей добровольной репатриации как в отношении репатриации отдельных беженцев, так и в случае крупномасштабных перемещений репатриантов, и желательность участия УВКБ в этих соглашениях, когда такое необходимо;
- d) полагает, что в тех случаях, когда беженцы выражают желание вернуться на родину, как правительство страны их происхождения, так и правительство страны убежища должны, в рамках своего национального законодательства, а когда это необходимо — в сотрудничестве с УВКБ принять все необходимые меры к содействию им в этом;
- e) признал важность предоставления беженцам необходимой информации об условиях проживания в стране происхождения, которая помогла бы им принять решение о репатриации. Более того, признал, что в этом могут оказать определенную помощь визиты отдельных беженцев или представителей беженцев в страну происхождения для получения информации о ситуации в этой стране, но эти визиты не должны повлечь за собой автоматическую утрату беженцами их статуса;
- f) призвал правительства стран происхождения дать официальные гарантии безопасности возвращающимся беженцам и подчеркнул важность того, чтобы эти гарантии полностью соблюдались, а возвращающиеся беженцы не подвергались наказанию за то, что они покинули свою страну происхождения по причинам, приводящим к появлению беженцев;
- g) рекомендовал принимать в странах убежища меры к тому, чтобы условия гарантий, предоставляемых странами происхождения, и соответствующая информация о положении в этих странах должным образом доводились до сведения беженцев, а также чтобы власти в странах убежища облегчали принятие этих мер и чтобы при необходимости в этом участвовало УВКБ;
- h) полагает, что при необходимости УВКБ может быть призвано с согласия заинтересованных сторон наблюдать за положением возвращающихся беженцев, уделяя при этом особое внимание любым гарантиям, предоставляемым правительствами стран происхождения;
- i) призвал заинтересованные правительства обеспечить беженцев-репатриантов всеми необходимыми дорожными документами, визами, разрешениями на въезд и транспортными средствами, а в случае утраты беженцами их гражданства принять меры по восстановлению такого гражданства в соответствии с национальным законодательством;
- j) признал, что в некоторых ситуациях необходимо принять совместно с УВКБ соответствующие меры по приему возвращающихся беженцев и/или по разработке проектов их реинтеграции в стране происхождения.